

さいたま暮らしの<sup>く</sup>情報誌<sup>じょうほうし</sup>  
Information for Living in Saitama City  
Folleto de Información de Vida en Saitama  
No. 59 (DEC. 2017)

『<sup>おお</sup>大きな<sup>さいがい</sup>災害<sup>そな</sup>に備えて』

Preparing for a Big Disaster  
Prevenirse contra un desastre

<sup>なに</sup>何か<sup>き</sup>聞こえてくるけれど、  
<sup>ほうそう</sup>どんな放送<sup>なが</sup>が流れているの？

I hear some kind of announcement, but what's it about?



Se oye algo, pero ¿Qué anuncian?

【発行元】 <sup>はっこうもと</sup>公益<sup>こうえき</sup>社<sup>しゃ</sup>団<sup>だん</sup>法<sup>ほう</sup>人<sup>じん</sup>さい<sup>さい</sup>たま<sup>た</sup>観<sup>かん</sup>光<sup>こう</sup>国<sup>こく</sup>際<sup>さい</sup>協<sup>きょう</sup>会<sup>かい</sup> (STIB) 国<sup>こく</sup>際<sup>さい</sup>交<sup>こう</sup>流<sup>りゅう</sup>セ<sup>せ</sup>ン<sup>ん</sup>ター (IEC)  
<sup>ばしよ</sup>場<sup>ば</sup>所<sup>じょ</sup> : <sup>し</sup>さい<sup>ら</sup>わ<sup>く</sup>ひ<sup>が</sup>した<sup>か</sup>さ<sup>ご</sup>ち<sup>ょう</sup> 11-1 <sup>かい</sup>コ<sup>ム</sup>ナ<sup>ー</sup>レ<sup>9</sup>階<sup>かい</sup> (JR浦和駅東口 浦和パルコ上)  
【Published】 The Saitama Tourism and International Relations Bureau(STIB),  
International Exchange Center (IEC)  
【Place】 Comunale F9 (JR Urawa Stn East Exit, above Parco), Higashi Takasago-cho 11-1, Urawa-ku, Saitama City  
【Publicado por】 Buró para el Turismo y las Relaciones Internacionales de Saitama (STIB)  
Centro de Intercambio Internacional  
【Domicilio】 Piso 9 de Comunale, 11.1 Higashi-Takasago-cho, Urawa-ku, Saitama

TEL : 048-813-8500  
FAX : 048-887-1505  
E-mail : iec@stib.jp  
URL :  
<http://www.stib.jp/kokusai>

さいたま市は災害が比較的少ない地域です。しかし大地震・ゲリラ豪雨、最近では北朝鮮によるミサイル発射が頻発している事もあり、何が起るかわかりません。

そこで市内全域572ヶ所に緊急事態を知らせる（防災無線）放送塔を設置しています。

万が一の為に、防災無線の内容を知っておきましょう。

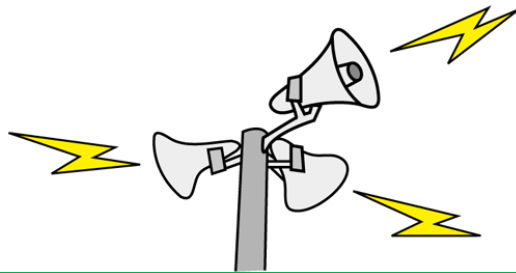
※放送が聞きづらい地域があります。

～さいたま市では大きく分けて、3種類の防災無線放送があります。～

①Jアラート：危険度★★★★★（★の数が多いほど危険）

（パトカーや救急車のサイレン音とは違う不快感や自己防衛を呼び起こす音が鳴る）

- 弾道ミサイル発射情報
- 大規模テロ情報
- 緊急地震速報
- 気象特別情報



②緊急放送：危険度★★★★

- 熱中症に対する注意喚起
- 光化学スモッグ注意報の発令情報
- 振り込め詐欺被害防止放送
- 迷い人（高齢者・子供）の捜索依頼



③一般放送（毎日放送）：危険度 0

（①と②の放送が必要になった時に、正しく作動するかの試験放送）

- 児童見守り
- 定時放送

（4～9月は17時、10～3月は16時に童謡が流れます）



いざ放送が流れてきた時には、驚いて内容がわからなくなってしまう事もあるでしょう。

そんな時はご近所さんに、どんな放送なのかを教えてくださいませう！！

普段からコミュニケーションを取り、友好関係を築いておくことが大事です。